



SAZOR Slovenska avtorska in založniška organizacija za pravice reproduciranja GIZ k.o.  
Slovenian Organization of Authors and Publishers for Reproduction Right

**POOBLASTILO ZALOŽNIKA ZDRUŽENJU SAZOR –  
SLOVENSKA AVTORSKA IN ZALOŽNIŠKA  
ORGANIZACIJA ZA PRAVICE  
REPRODUCIRANJA GIZ k.o.**

Šifra prijavitelja *(izpolni SAZOR GIZ k.o.)*

Datum prejema *(izpolni SAZOR GIZ k.o.)*

**1. Podatki o imetniku pravic / pooblastitelju**

Podjetje

Poslovni naslov

Naslov za vročanje<sup>1</sup>

Matična številka

Davčna številka

**Zakoniti zastopnik**

Ime in priimek

**Kontaktni podatki**

Telefon

Mobilni telefon

Elektronski naslov

**Podatki za izplačilo**

Davčni rezident

zavezanec za DDV

Št. bančnega računa (IBAN)

## 2. Status imetnika pravic

Podpisani izjavljam, da sem v skladu z Zakonom o avtorski in sorodnih pravicah (Uradni list RS, št. 21/1995 s spremembami in dopolnitvami) (*ustrezno označiti*):

- založnik  
 pravni naslednik založnika (dedič, statusnopravni naslednik, naslednik na podlagi pogodbe ...)<sup>2</sup>

vsaj enega od naslednjih vrst avtorskih del:

- časopisnih del, periodičnih revij in publikacij (v to skupino se uvrščajo založniki, ki kot svojo pretežno založniško dejavnost izdajajo časnike in/ali revije in/ali drug periodični tisk),
- učbenikov
- drugih del s področij, na katerih združenje SAZOR GIZ k.o. izvaja kolektivno upravljanje avtorskih pravic,

oziroma, da sem (*ustrezno označiti*)<sup>3</sup>:

- združenje imetnikov pravic iz predhodnega odstavka,  
 zastopnik imetnika pravic iz predhodnega odstavka,  
 kolektivna organizacija, ki upravlja pravice oseb iz predhodnega odstavka.

## 3. Pooblastilo ter poročanje repertoarja imetnika pravic

SAZOR GIZ k.o. pooblašča za kolektivno upravljanje mojih pravic na območju Republike Slovenije in izvajanje nalog v skladu z Zakonom o kolektivnem upravljanju avtorske in sorodnih pravic (Uradni list RS, št. 63/16 s spremembami in dopolnitvami, v nadaljevanju: ZKUASP), Zakonom o avtorski in sorodnih pravicah (Uradni list RS, št. 21/1995 s spremembami in dopolnitvami, v nadaljevanju: ZASP), Pogodbo o ustanovitvi SAZOR GIZ k.o., pravili in drugimi akti SAZOR GIZ k.o. ter dovoljenjem Urada Republike Slovenije za intelektualno lastnino, s katerim razpolaga SAZOR GIZ k.o.. Izrecno se strinjam z vsemi pravicami, ki izhajajo iz predpisov in pravnih aktov, ki se nanašajo na delovanje SAZOR GIZ k.o. in izvrševanje tega pooblastila, in se zavežujem izpolniti vse obveznosti, ki se nanašajo name kot imetnika pravic. Hkrati s pooblastilom podajam tudi prošnjo za vstop v članstvo SAZOR GIZ k.o., razen če izpolnim izjavo na tem obrazcu, s katero izjavljam, da ne želim postati član SAZOR GIZ k.o.

Pooblastilo preneha z njegovim preklicem v skladu z določbami Pogodbe o ustanovitvi SAZOR GIZ k.o., če SAZOR GIZ k.o. preneha z dejavnostjo kolektivnega upravljanja pravic, če imetnik pravic ne izpolnjuje pogojev, ki jih Pogodba o ustanovitvi SAZOR GIZ k.o. določa za vstop v članstvo združenja in v drugih primerih, če tako določa zakon, Pogodba o ustanovitvi SAZOR GIZ k.o. ali akt SAZOR GIZ k.o.

Pooblastilo se nanaša na avtorska dela s področja književnosti, znanosti, publicistike in njihovih prevodov, katerih imetnik pravic sem pooblastitelj, in sicer v primerih uporabe, za katera ima SAZOR GIZ k.o. dovoljenje Urada za intelektualno lastnino<sup>4</sup>, razen za naslednji primer uporabe<sup>5</sup>:

Pooblastitelj se zavežujem, da bom SAZOR GIZ k.o. redno obveščal o delih, katerih imetnik pravic sem, in sicer na enega od naslednjih načinov:

- se bom registriral na spletni strani SAZOR GIZ k.o. in v bazi repertoarja preveril podatke, ki se nanašajo na dela, katerih imetnik pravic sem, ter sporočil oz. vnesel vse spremembe ali dopolnitve svojega repertoarja, ali
- podatke o svojih delih preveril na spletni strani SAZOR GIZ k.o. in morebitne spremembe ali dopolnitve repertoarja poročal SAZOR GIZ k.o. na obrazcu, ki je objavljen na njegovi spletni strani, oz.
- na drug način, ki ga lahko določi poslovodstvo SAZOR GIZ k.o.

Strinjam se, da se predmetno pooblastilo nanaša na vsa dela, katerih imetnik pravic sem in so vsakokratno navedena v repertoarju SAZOR GIZ k.o., razen na tista dela, glede katerih SAZOR GIZ k.o. izrecno pisno obvestim, da se pooblastilo nanje ne nanaša.

SAZOR GIZ k.o. se zavežujem posredovati vse podatke, potrebne za upravljanje pravic v skladu s tem pooblastilom in / ali zakonom (ZKUASP) ter za izvedbo obračuna in izplačila avtorskih honorarjev oz. nadomestil. Zavežujem se posredovati tudi vsakršno spremembo tovrstnih podatkov.

Podpisani dovoljujem uporabo, hrambo, upravljanje in obdelavo mojih osebnih podatkov iz tega pooblastila in podatkov, ki sem jih ali jih še bom sporočil SAZOR GIZ k.o. ali jih bo SAZOR GIZ k.o. pridobil iz javnih evidenc, in sicer za potrebe izvajanja vseh dejanj v okviru kolektivnega upravljanja pravic, ki so predmet tega pooblastila, med drugim za vpis in vodenje evidence, izmenjavo podatkov z drugimi kolektivnimi organizacijami in službo za izvajanje administrativno-tehničnih in računovodskih poslov, objavo repertoarja na spletu, pripravo obračunov in delitev zbranih honorarjev idr. SAZOR GIZ k.o. prav tako pooblašča za pridobivanje vseh podatkov, potrebnih za izvajanje tega pooblastila in dejavnosti kolektivnega upravljanja pravic (npr. o repertoarju), pri upravljavcih tovrstnih podatkov.

#### 4. Obvestilo o pravicah in stroških poslovanja

Pooblastitelj izjavljam, da sem seznanjen s pravicami iz 18. člena ZKUASP, in sicer da:

- imetnik pravic pisno pooblasti kolektivno organizacijo za upravljanje določene avtorske oz. sorodne pravice na določenem avtorskem delu oz. predmetu sorodnih pravic in za ozemlja po lastni izbiri, ne glede na državo članico svojega državljanstva ali prebivališča ali državo članico sedeža kolektivne organizacije;
- lahko imetnik pravic za upravljanje določene avtorske oz. sorodne pravice na določenem avtorskem delu oz. predmetu sorodnih pravic za določeno ozemlje pooblasti le eno kolektivno organizacijo;
- kolektivna organizacija brez pooblastila imetnika pravic ne more upravljati avtorske oz. sorodne pravice na določenem avtorskem delu oz. predmetu sorodnih pravic brez pooblastila imetnika pravic, razen v primerih obveznega kolektivnega upravljanja iz 9. člena ZKUASP;
- lahko imetnik pravic sam, ne glede na pooblastilo kolektivni organizaciji, dovoli uporabo svojega avtorskega dela za nekomercialno rabo (za humanitarni, kulturni, izobraževalni namen ipd.), o čemer mora imetnik pravic obvestiti kolektivno organizacijo najpozneje 15 dni po izdaji takšnega dovoljenja;
- kolektivna organizacija ne more zavrniti upravljanja pravic, če upravlja takšne avtorske oz. sorodne pravice na takšni vrsti avtorskih del na določenem ozemlju;
- lahko imetnik pravic delno ali v celoti prekliče to pooblastilo, o čemer mora pisno obvestiti SAZOR GIZ k.o. Preklic pooblastila začne učinkovati z novim poslovnim letom. Imetnik pravic je upravičen do avtorskih honorarjev oz. nadomestil, ki jih je kolektivna organizacija zbrala za njegov račun za uporabo njegovih avtorskih del oz. predmetov sorodnih pravic do začetka učinkovanja preklica pooblastila. Do začetka učinkovanja preklica pooblastila ima imetnik pravic, ki je član kolektivne organizacije, enake pravice, kot drugi člani kolektivne organizacije.
- kolektivna organizacija ne more pogojevati preklica pooblastila z zahtevo, da se za upravljanje avtorske pravice pooblasti druga kolektivna organizacija.

Imetnik pravic potrjujem, da sem seznanjen s Pravili SAZOR GIZ k.o. o stroških poslovanja, ki so objavljena na spletni strani SAZOR GIZ k.o.

#### 5. Podpis

Kraj in datum

Podpis (in žig<sup>5</sup>) imetnika pravic

## 6. Izjava, da imetnik pravic ne želi postati član SAZOR GIZ k.o.

**POJASNILO:** Skladno s tretjim odstavkom 19. člena ZKUASP se šteje, da je s pooblastilom imetnika pravic kolektivni organizaciji dana prošnja za članstvo v kolektivni organizaciji, razen če imetnik pravic izrecno navede, da ne želi postati član kolektivne organizacije. Poslovodstvo bo o prošnji za vstop v članstvo SAZOR GIZ k.o. odločilo v roku 30 dni od prejema tega pooblastila.

**Če ne želite postati član SAZOR GIZ k.o., bi pa želeli tej kolektivni organizaciji podati pooblastilo za upravljanje pravic in s tem pridobiti status »upravičenca« po petem in šestem odstavku 11. člena Pogodbe o ustanovitvi SAZOR GIZ k.o., potem poleg podpisa pri točki 5 tega pooblastila podpišite tudi naslednjo izjavo:**

### Izjavljam, da NE ŽELIM postati član SAZOR GIZ k.o.

V primeru izpolnitve oz. podpisa te izjave, se to pooblastilo hkrati šteje kot pogodba iz šestega odstavka 11. člena Pogodbe o ustanovitvi SAZOR GIZ k.o., ki sklenjena z upravičencem. Pogodba preneha:

- v primeru preklica pooblastila imetnika pravic, ki prične učinkovati z novim poslovnim letom,
- če imetnik pravic ne izpolnjuje pogojev, ki jih Pogodba o ustanovitvi SAZOR GIZ k.o. določa za vstop v članstvo združenja,
- da SAZOR GIZ k.o. preneha izvajati dejavnost kolektivnega upravljanja pravic, ki je predmet tega pooblastila in pogodbe,
- v drugih primerih, če tako določa zakon, Pogodba o ustanovitvi SAZOR GIZ k.o. ali akt SAZOR GIZ k.o.

Kraj in datum

Kraj in datum

Podpis (in žig<sup>6</sup>) imetnika pravic

Podpis in žig

#### Opombe:

<sup>1</sup> Izpolniti, če naslov za vročanje ni enak poslovnemu naslovu

<sup>2</sup> Pravni naslednik mora ustrezno izkazati pravno nasledstvo (npr. s pogodbo, pravnomočnim sklepom sodišča ...).

<sup>3</sup> Združenje imetnikov pravic, zastopnik imetnika pravic in kolektivna organizacija mora ustrezno izkazati, katere imetnike pravic zastopa oz. združuje in za katera dela ter primere uporabe (npr. s pogodbo, pooblastilom ...).

<sup>4</sup> SAZOR GIZ k.o. ima dovoljenje Urada RS za intelektualno lastnino št. 31225-1/2007-8 z dne 28. 6. 2007 za kolektivno upravljanje pravic avtorjev in založnikov del s področja književnosti, znanosti, publicistike in njihovih prevodov v primeru:

- reproduciranja avtorskih del za privatno in drugo lastno uporabo ter
- fotokopiranje preko obsega iz 50. člena ZASP.

<sup>5</sup> Imetnik pravic izpolni le v primeru, če **ne** želi, da se pooblastilo nanaša na posamezni primer uporabe iz dovoljenja SAZOR GIZ k.o. V primerih obveznega kolektivnega upravljanja bo SAZOR GIZ k.o. v skladu z določilom tretjega odstavka 18. člena ZKUASP pravice glede uporabe vseh del kolektivno upravljal ne glede na morebitno izključitev posamezne pravice ali del iz pooblastila.

<sup>6</sup> Žig je potreben, če je imetnik pravic pravna oseba, samostojni podjetnik posameznik ali posameznik, ki opravlja dejavnost, ki pri svojem poslovanju uporablja žig.